



## T R E S C :

- Poz. Część I. Przepisy obowiązujące.
22. Uchwała Nr 33/168 Prezydium WRN w Koszalinie z 25 lipca 1952 r. w sprawie otoczenia opieką i zagwarantowania pełnej produktywizacji ludności cygańskiej.
23. Uchwała Nr 33/175 Prezydium WRN w Koszalinie z 25 lipca 1952 r. dotycząca ludności ukraińskiej zamieszkałej na terenie województwa koszalińskiego.
24. Uchwała Nr 36/193 Prezydium WRN w Koszalinie z 12 sierpnia 1952 r. zobowiązująca Prezydium PRN i GRN do spowodowania, by gromady objęte regulacją lub wymianą gruntów wypełniały należne świadczenia rzeczowe związane z tymi pracami.
- Poz. 25. Uchwała Nr 36/198 Prezydium WRN w Koszalinie z 12 sierpnia 1952 r. dotycząca przekazania zakładów graficznych w Kołobrzegu i Szczecinku.
- Część II. Publikacje.
26. Ogłoszenie Wydziału Zdrowia Prezydium WRN w Koszalinie z siedzibą w Słupsku z dnia 24.7.1952 r. o przejęciu na własność Państwa aptek położonych na terenie województwa koszalińskiego.
27. Ogłoszenie Szczecińskich Zakładów Graficznych w Szczecinie z 11 sierpnia 1952 r. w sprawie sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

## C Z Ę Ś Ć I.

## PRZEPISY OBOWIAZUJĄCE

Poz. 22.

## UCHWAŁA Nr 33/168.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie  
z dnia 25 lipca 1952 r.

w sprawie otoczenia opieką i zagwarantowania pełnej  
produktywizacji ludności cygańskiej.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, działając kolegialnie na podstawie § 13 lit. e instrukcji Nr. 2 uchwalonej przez Radę Ministrów 17 kwietnia 1950 r. (Monitor Polski Nr A-57 poz. 654) oraz w oparciu o uchwałę Prezydium Rządu Nr 452/52 z 24.5.1952 r. zobowiązuje kierowników Wydziałów: Oświaty, Zdrowia, Kultury, Pracy i Pomocy Społecznej, Rolnictwa i Leśnictwa, Gospodarki Komunalnej i Przemysłu do ustalenia w oparciu o dane Prezydium PRN szczegółowych potrzeb osiadłej i koczującej ludności cygańskiej, oraz roztoczenia odpowiedniej, skutecznej i stałej opieki nad tą ludnością w zakresie działania danego Wydziału.

Dla zagwarantowania pełnej produktywizacji ludności cygańskiej zobowiązuje się:

## 1. Wydział Oświaty

- a) do zaewidencjonowania wszystkich dzieci cygańskich w wieku szkolnym i przedszkolnym i objęcia bezwarunkowo nauczaniem tych dzieci oraz do zaopatrzenia biedniejszych dzieci cygańskich w książki, pomoce szkolne, odzież i obuwie,
- b) do zaewidencjonowania i objęcia nauczaniem wszystkich analfabetów spośród ludności cygańskiej, szczególnie w Słupsku, Sławnie i Koszalinie,
- c) do rozważenia i dopilnowania, by w miarę możliwości dzieci cygańskie dożywiane były w szkołach bez odpłatności.

## 2. Wydział Rolnictwa i Leśnictwa

- a) do ustalenia w terminie do 15.9. br. rozmiarów pomocy, a następnie przyjęcia z pomocą ludności cygańskiej przy jej osiedlaniu się w Państwowych Gospodarstwach rolnych w formie pomocy na zakup inwentarza żywego i urządzeń domowych,
- b) do systematycznego zachęcania ludności cygańskiej, by osiedlała się na indywidualnych, wolnych gospodarstwach rolnych a następnie do uruchomienia ulgowych kredytów jako pomoc dla tej ludności na zakup żywego i martwego inwentarza, oraz na rolnicze przeszkolenie. Informacje o wynikach pracy na tym odcinku złożyć do 30.9.1952 r.

## 3. Wydział Zdrowia

- a) przeprowadzić w terminie do 15.9. br. badania lekarskie wszystkich dzieci i dorosłej ludności cygańskiej, oraz skierowania na leczenie chorych ujawnionych podczas badań,
- b) przeprowadzić w terminie do 15.9. br. przy współudziale Komisji Zdrowia Rad Narodowych—kontroli sanitarnej mieszkań ludności cygańskiej, zobowiązując ponadto do dalszej systematycznej kontroli na tym odcinku, dążąc do podniesienia stanu zdrowotnego i sanitarnego.

## 4. Wydział Kultury

- a) do otoczenia troskliwą opieką polityczną i fachową nowoorganizowanego Zespołu Pieśni i Tańca w Słupsku przez odpowiednią kontrolę ich programu i planu obsługi województwa, oraz pomoc w rozwoju tego zespołu,
- b) werbowania i kierowania najzdolniejszej młodzieży cygańskiej do szkół muzycznych i artystycznych.

Pierwszą informację o wynikach pracy złoży Wydział dla Prezydium WRN w terminie do 15.9.1952 r.

## 5. Wydział Przemysłu

- a) do udzielenia pomocy ludności cygańskiej przy organizowaniu spółdzielni wytwórczych i warsztatów pracy lub włączenia do istniejących już spółdzielni pracy specjalności fachowych osiadłej ludności cygańskiej, pragnącej zrzeszyć się, oraz udzielenia pomocy w postaci narzędzi pracy czy warsztatów szczególnie na wsi.

Pierwszą informację dla Prezydium WRN złoży Wydział w terminie do 15.9.1952 r.

## 6. Wydział Pracy i Pomocy Społecznej

- a) do otoczenia opieką niezdolnych do pracy a potrzebujących opieki lub pomocy spośród ludności cygańskiej, kierując do zakładów opieki zamkniętej.

Pierwszą informację dla Prezydium WRN złoży Wydział w terminie do 15.9.1952 r.

## 7. Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej

- a) przeprowadzić w terminie do 15.9.1952 r. przy współudziale Komisji Gospodarki Komunalnej kontroli warunków mieszkaniowych ludności cygańskiej, oraz dopilnowania by ludność ta potrzebne mieszkanie otrzymała.

Celem wykonania powyższych zadań wymienione Wydziały zabezpieczą odpowiednie środki materialne w ramach przyznanych budżetów, a na lata następne każdorazowo zarezerwują odpowiednie pozycje w budżetach.



Zaleca się ORZZ, ZSCH., ZMP i innym organizacjom masowym, by przez wszystkie swoje organizacje terenowe, wszelkimi dostępnymi środkami współdziałały z Prezydiami Rad Narodowych w działalności na odcinku ludności cygańskiej.

Zleca się poprzez Wydział Społeczno-Administracyjny Prezydium PRN i MRN w Koszalinie i Słupsku by tam, gdzie występuje ludność cygańska na swoich najbliższych posiedzeniach przeanalizowały swą dotychczasową pracę wśród ludności cygańskiej i podjęły odpowiednie uchwały w kierunku wzmocnienia pracy na tym odcinku zgodnie z uchwałą Rządu Nr 451/52.

Zobowiązuje się wszystkie zainteresowane Wydziały Prezydium WRN do składania sprawozdań z wykonania niniejszej uchwały w podanych wyżej terminach do Wydziału Społeczno-Administracyjnego Prezydium WRN, który obowiązany jest koordynować pracę wszystkich Wydziałów i informować Prezydium o przebiegu realizacji uchwały Prezydium Rządu i Prezydium WRN przez wszystkie wydziały.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej

**J. Musiał**

Przewodniczący Prezydium

**H. Pondo**

Sekretarz Prezydium

Poz. 23.

#### UCHWAŁA Nr 33/175

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie  
z dnia 25 lipca 1952 r.

dotycząca ludności ukraińskiej zamieszkałej na terenie województwa koszalińskiego.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, działając kolegialnie na podstawie § 13 lit. e instrukcji Nr 2 uchwalonej przez Radę Ministrów 17 kwietnia 1950 r. (Monitor Polski Nr A-57 poz. 654) zobowiązuje:

#### 1. Wydział Rolnictwa i Leśnictwa

- do uregulowania prawnego stanu obecnego posiadania gospodarstw rolnych przesiedlonej ludności ukraińskiej przez systematyczne wydawanie aktów nadania i ukończenia akcji uwłaszczeniowej wśród tejże ludności do 30 listopada br.,
- do skontrolowania stanu zadłużenia ludności ukraińskiej z tytułu kredytów na zastawy i zagospodarowanie z lat ubiegłych 1947-1948 r., a w wypadku stwierdzenia zadłużenia spowodowania umorzenia tych długów,
- do udzielenia jak najdalej idącej pomocy dla ludności ukraińskiej w formie kredytów zwrotnych, lub bezzwrotnych na remont zabudowań, zagospodarowanie, zakup materiałów budowlanych itp. Udzielenia pomocy i wykorzystania kredytów należy dokonać w pierwszym etapie do 30 października 1952 r.,
- do indywidualnego rozpatrzenia wszystkich złożonych podań o zwolnienie z gospodarstw i wyjaśnienia ludności ukraińskiej korzyści płynących dla zainteresowanego w wypadku wycofania podania i pozostania na przydzielonym mu gospodarstwie zgodnie z dekretem z 6.9.1951 r. Wypadki samowolnego opuszczania gospodarstw natychmiast kierować do Prokuratury z wnioskiem o ukaranie. W informacji dla Prezydium WRN należy podać ilość złożonych podań, sposób ich rozpatrzenia oraz formy pracy podjętej przez Wydział w kierunku stworzenia pełnej możliwości ustabilizowania się ludności ukraińskiej na terenie województwa.

#### 2. Wydział Organizacyjny

by poprzez odpowiedni instruktarz i zalecenia spowodował Prezydium PRN i GRN do wprowadzenia najlepszych obywateli spośród ludności ukraińskiej do Rad Narodowych, Komisji i Kolegiów Orzekających. W terminie do 30.9.1952 r. Wydział Organizacyjny poinformuje Prezydium o ilości wprowadzonej ludności ukraińskiej do Rad, Komisji i Kolegiów Orzekających.

#### 3. Wydział Oświaty

do przeanalizowania największych skupisk ludności ukraińskiej i zbadać czy w gminach o największej liczbie tej ludności zachodzi konieczność wprowadzenia w niektórych szkołach dodatkowo języka ukraińskiego. W wypadku pozytywnym wystąpić z odpowiednimi wnioskami do Prezydium WRN.

#### 4. Wydział Kultury

do przeanalizowania w terminie do 15.9.1952 r. potrzeb terenu i ustalenia powiatów i gmin, w których świetlice należy zaopatrzyć w czasopisma i prasę w języku ukraińskim, a następnie umożliwienia tej ludności systematycznego nabywania czasopism i prasy z U.S.S.R. Świetlice te należy otoczyć opieką i wzmocnić działalność kulturalno-oświatową tejże ludności.

#### 5. Samodzielny Referat do Spraw Wyznań

do przeanalizowania stosunków wyznaniowych wśród ludności ukraińskiej, opracowania odpowiednich wniosków i wystąpienia z tymi wnioskami w terminie do 15.9.1952 r. do Urzędu do Spraw Wyznań w Warszawie.

6. Wszystkie Wydziały i Samodzielne Oddziały Prezydium WRN do wnikliwego i szybkiego rozpatrzenia potrzeb i bolączek ludności ukraińskiej, do zwalczania wszelkich przejawów dyskryminacji gospodarczej, kulturalnej i narodowej w stosunku do ludności ukraińskiej oraz do wzmocnienia czujności na wroga działalność nacjonalistycznych, wrogich agentur podziemia.

Zleca się Prezydium PRN przeanalizowanie na swoich najbliższych posiedzeniach swej dotychczasowej pracy wśród ludności ukraińskiej i podjęcia odpowiednich uchwał w kierunku wzmocnienia pracy na tym odcinku zgodnie z uchwałą Biura Politycznego KC PZPR.

Zobowiązuje się wszystkie zainteresowane Wydziały Prezydium WRN do składania sprawozdań z wykonania niniejszej uchwały w podanych wyżej terminach do Wydziału Społeczno-Administracyjnego Prezydium WRN, który obowiązany jest koordynować pracę wszystkich Wydziałów i informować Prezydium WRN o przebiegu realizacji uchwały Biura Politycznego PZPR i Prezydium WRN przez wszystkie Wydziały.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej

**J. Musiał**

Przewodniczący Prezydium

**H. Pondo**

Sekretarz Prezydium

Poz. 24.

#### UCHWAŁA Nr 36/193

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie  
z 12 sierpnia 1952 r.

zobowiązująca Prezydium PRN i GRN do spowodowania, by gromady objęte regulacją lub wymianą gruntów wypełniały należne świadczenia rzeczowe związane z tymi pracami.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, działając kolegialnie na podstawie § 13 lit. e instrukcji Nr 2 uchwalonej przez Radę Ministrów 17 kwietnia 1950 r. (Monitor Polski Nr A-57 poz. 654) w oparciu o zażądanie Ministra Rolnictwa z 12.9.1951 r. Nr UR/R II. 1/10/51 w sprawie regulacji gospodarstw osadniczych na obszarze ziem odzyskanych—rozd. II § 16—wydane w oparciu o dekret z 6.9.1951 r. o ochronie i uregulowaniu własności osadniczych gospodarstw chłopskich na obszarze ziem odzyskanych oraz o zarządzenie Ministra Rolnictwa z 16.8.1951 r. w sprawie wymiany gruntów dla spółdzielni produkcyjnych—rozd. III pkt. 5 wydane w oparciu o dekret z 16.8.1949 r. o wymianie gruntów zobowiązuje Prezydium Powiatowych Rad Narodowych i Gminnych Rad Narodowych do dostarczenia poprzez Rady Uczestników Wymiany i Rady Regulacyjne, delegowanym na ich teren mierniczym i ich pomocnikom oraz osobom zatrudnionym przy pracach pomiarowo - regulacyjnych następujących świadczeń rzeczowych i robocizny:



1. odpowiedniego lokalu z opałem i światłem na mieszkanie dla osób zatrudnionych w gromadzie z polecenia władz,
2. odpowiedniego lokalu z opałem i światłem na kancelarię mierniczego (kreślarza),
3. robocizny pieszej i konnej, niezbędnej przy wykonywaniu prac regulacyjnych na gruncie,
4. niezbędnego materiału, potrzebnego przy pracach pomiarowych (pale drewniane na znaki pomiarowe i graniczne),
5. wszelkiej innej pomocy, która się okaże potrzebna przy wykonywaniu prac pomiarowych.

W razie uchylenia się uczestników wymiany czy regulacji od powyższych świadczeń, Rady wykonują je na koszt uchylających się, a Prezydium PRN zarządza ściąganie wydatkowanych kwot w trybie egzekucji administracyjnej.

Rady ułatwią delegowanym osobom w terenie odległym od gospód i restauracji nabycie środków żywnościowych, względnie stołowanie w miejscu pracy za przystępną opłatą dokonaną przez delegowanego.

Za Prezydium WRN

J. Pernal

Członek Prezydium

Poz. 25.

#### UCHWAŁA Nr. 36/198

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie  
z 12 sierpnia 1952 r.

dotycząca przekazania zakładów graficznych w Kołobrzegu i Szczecinku.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, działając kolegiannie na podstawie § 13 lit. e instrukcji Nr 2 uchwalonej przez Radę Ministrów 17 kwietnia 1950 r. (Monitor Polski Nr A-57 poz. 654) w oparciu o uchwałę Rządu Nr 832 z 8.12.1951 r. (Monitor Polski Nr 100 poz. 1469) oraz o pismo Ministerstwa Przemysłu Drobego i Rzemiosła z 1.8.1952 r. Nr OA1-005-21/52 zmienia punkt 1 uchwały Prezydium WRN Nr 13/48 z 25 marca 1952 r. (Dz. R. N. Nr 1 poz. 10 z 1952 r.) i przekazuje zakłady graficzne w Kołobrzegu i Szczecinku właściwym Powiatowym Radom Narodowym z bezpośrednim podporządkowaniem Referatom Przemysłu.

Wykonanie niniejszej uchwały zleca się Wydziałowi Przemysłu.

Za Prezydium WRN

J. Musiał

Przewodniczący Prezydium

H. Pondo

Sekretarz Prezydium

## C Z Ę Ś Ć II.

### PUBLIKACJE

Poz. 26.

#### O G Ł O S Z E N I E

Wydziału Zdrowia Prezydium WRN w Koszalinie z siedzibą w Słupsku z dnia 24 lipca 1952 r.  
o przejęciu na własność Państwa aptek położonych na terenie województwa koszalińskiego.

Na podstawie § 2 ust. 1 Rozporządzenia Ministra Zdrowia

z 16 kwietnia 1951 r. w sprawie zasad i trybu postępowania w zakresie przejmowania aptek na własność Państwa (Dz. U.R.P. Nr 23 poz. 182) Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie—Wydział Zdrowia z Siedzibą w Słupsku podaje do wiadomości że zgodnie z art. 2 ustawy z 8.1.1951 r. o przejęciu aptek na własność Państwa (Dz. U.R.P. Nr 1 poz. 1) niżej wymienione apteki przejęte zostały na własność Państwa.

L.p.	Nazwa apteki	Miejscowość	Nazwisko i adres właściciela
1	Piastowska	Białogard	mgr Wiertel Albin Białogard, Plac Wolności 19
2	—	Połczyn-Zdrój	pom. apt. Rymgajło Henryk Połczyn-Zdrój, Plac Wolności 10
3	Pod Lwem	Swidwin	mgr Chronowska Franciszka Swidwin, Obrońców Stalingradu
4	Pod Oriem	Bytów	mgr Stojaczyk Michał Bytów, ul. Zymierskiego 27
5	—	Człuchów	pom. apt. Kropidłowska Helena Człuchów, Rynek 7
6	Pod Lwem	Drawsko	mgr Rajski Józef Drawsko, Rynek 2
7	—	Złocieniec	mgr Brokowska Lucyna Złocieniec, Rynek 2
8	—	Kołobrzeg	mgr Różniecka Zofia Kołobrzeg, ul. Młyńska 12
9	Pod Lwem	Gościno	pom. apt. Olszewska Anna Gościno, pow. Kołobrzeg
10	Jagiellońska	Koszalin	prow. form. Pleskaczewski Jan Koszalin, Zwycięstwa 32
11	Pod Gryfem	Koszalin	mgr Szukszta Franciszek Koszalin, ul. Armii Czerwonej 1
12	—	Sianów	pom. apt. Kostyńska Maria Sianów, ul. Bieruta 2
13	—	Miastko	mgr Pałkowski Paweł (dzierżawca) Miastko, ul. Król. Jadwigi 13
14	—	Kielczygłowy	mgr Chełmońska Helena Kielczygłowy, pow. Miastko
15	Pod Gryfem	Szczecinek	prow. form. Kałucki Edmund Szczecinek, pl. Wolności 6
16	Pod Oriem	Czaplinek	Morawska, Chełm Lubelski, ul. Hrubieszowska 102
17	—	Okonek	prow. farm. Fidelska Jadwiga Okonek, Armii Czerwonej
18	Pod Młlichem	Słupsk	mgr Sierakowski Andrzej Słupsk, ul. 3-go Maja 38



Lp.	Nazwa apteki	Miejscowość	Nazwisko i adres właściciela
19	Apteka Śródmiejska	Słupsk	mgr Staśkiewicz Leon Słupsk, Rynek 19
20	—	Słupsk	mgr Bienkiewicz Teresa Słupsk, ul. Kościuszki 5
21	Pod Lwem	Ustka	mgr Skibniewska Anna Ustka, ul. Stalina 36
22	—	Ślawno	mgr. Dębski Stanisław Ślawno, ul. Stalina 22
23	—	Darłowo	prow. farm. Skowroński Stefan Darłowo, ul. Powst. Warszawy 18
24	Nowa Apteka	Wałcz	mgr Wajdewicz Jadwiga Wałcz, ul. Kilińszczaków 20
25	—	Sypniewo	prow. form. Nadolski Marian Sypniewo, pow. Wałcz
26	—	Jastrów	pom. apt. Kobierzycka Jadwiga Jastrów, pow. Wałcz
27	Pod Opatrznością	Złotów	mgr Chojnacka Mała Złotów, pl. Kościuszki 8
28	—	Słupsk	mgr Pietrzak Marianna Słupsk, ul. Wojska Polskiego 3
29	—	Słupsk	b. ZLP Kierownik mgr Żelaniec M. Słupsk, ul. Stalina 3

Upaństwowieniu podlegają także apteki opuszczone względnie uruchomione jako punkty apteczne. Do tych należą:

1. Barwice, pow. Szczecinek
2. Dębica Kaszubska, pow. Słupsk
3. Smołdzino, pow. Słupsk
4. Bobolice, pow. Koszalin
5. Ślawoborze, pow. Kołobrzeg
6. Rąbino, pow. Białogard
7. Karlino, pow. Kołobrzeg

Spisy majątku podlegającego przejęciu znajdują się w Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Koszalinie Wydział Zdrowia z siedzibą w Słupsku, oraz w Centrali Aptek Społecznych w Koszalinie do wglądu osobom zainteresowanym.

Osoby zainteresowane mogą w ciągu dwóch tygodni zgłosić do Prezydium WRN w Koszalinie zarzuty, że poszczególne składniki majątkowe lub prawa objęte spisem majątku aptecznego nie podlegają przejęciu na własność Państwa, jak również mogą zgłosić sprostowania danych, zawartych w ogłoszonym wykazie. Zarzuty i sprostowania powinny być poparte dowodami.

Kierownik Wydziału  
S. Zausmer

Poz. 27.

#### OGŁOSZENIE

Szczecińskich Zakładów Graficznych w Szczecinie  
z 11 sierpnia 1952 r.

w sprawie sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Na podstawie § 73 rozporządzenia Rady Ministrów z 30 stycznia 1947 r. w sprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U.R.P. Nr 16 poz. 62) oraz zarządzenia Ministra Przemysłu Lekkiego z 31 marca 1950 r. ogłasza się, że sporządzony zostanie protokół zdawczo-odbiorczy w dniu 18 września 1952 r. w lokalu drukarni w Szczecinku przy ul. 1 Maja Nr 17 przedsiębiorstwa-drukarni K. Zengraf-Jastrów ul. Zymierskiego Nr 8 przejętego na własność Państwa orzeczeniem M.P.L. Nr 31 z 10.1.1950 r. ogłoszonym w Monitorze Polskim Nr A-25 z 2.3.1950 r. poz. 240 l. p. 1.

Wzywa się z nieznanym z miejsca pobytu właścicieli powyższego przedsiębiorstwa oraz właścicieli składników majątkowych, znajdujących się w powyższym przedsiębiorstwie do stawienia się w czasie i miejscu wyznaczonym do sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Niestawiennictwo nie wstrzymuje sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Szczecińskie Zakłady Graficzne



#### Adres Redakcji i Administracji „Koszalińskiego Dziennika W. R. N. W Koszalinie”

Prezydium Wojew. Rady Narodowej — Wydział Prawny — w Koszalinie, ul. A. Mickiewicza 34 (pokój 309)

**Narazie przewidziane:** Pierwsze półroczcie roczna i egz. ze skorowidzem 16,— zł. Jeden pojedynczy egzemplarz do 4 stron druku 0,90 zł. Przy większej ilości stron 0,30 zł. więcej od każdej strony.  
**Cennik ogłoszeń:** Ogłoszenia drobne do 100 wyrazów — za 1 wyraz 0,90 zł. Ogłoszenia większe: 1 strona do 160 wierszy 240,— zł, 3/4 strony do 120 wierszy 210,— zł, 1/2 strony do 80 wierszy 165,— zł, 1/4 strony do 40 wierszy 90,— zł. Ogłoszenia tabelaryczne i cyfrowe o 50% drożej.  
Konto nr 30-420-4201/1 w Narodowym Banku Polskim w Koszalinie.  
Rękopis przyjęto 22 VIII 1952 r. — Druk wykończono 28 VIII 1952 r.

ODBIORCA

Biblioteka Jędrzejowska  
Kraków

A-3-23566 KZG, Koszalin 1200. zam. 1623. 8.52

sepr.

(86)